

VILLE D'ETTELBRUCK

EXTRAIT DU REGISTRE AUX DELIBERATIONS DU CONSEIL COMMUNAL

Séance publique du 24 juillet 2023

Date de l'annonce publique de la séance : 14 juillet 2023

Date de la convocation des conseillers : 14 juillet 2023

Présents dans la salle des fêtes :

M. Steichen, bourgmestre

MM. Schaaf, Nicolay, échevins

Mmes/MM. Gutenkauf, Feypel, Steffen, Angelsberg, Rasqui,

Ries, Koks, Peiffer, conseillers

M. Thomas, secrétaire communal

Absents, excusés : M. Delgado, Mme Birchen, conseillers

Point de l'ordre du jour : 7.3

Objet : Approbation de la première liste des subsides ordinaires pour l'exercice 2023

Le conseil communal

Revu sa délibération du 26 avril 2017 portant introduction d'un règlement communal sur l'octroi des subsides aux associations;

Revu également sa délibération du 6 juillet 2017 portant adaptation du règlement communal sur l'octroi des subsides aux associations;

Vu les propositions du collège échevinal relatives aux subsides à accorder en 2023 aux sociétés et oeuvres locales et autres;

Vu la loi communale modifiée du 13 décembre 1988;

décide à l'unanimité d'accorder en 2023 les subsides ordinaires suivants:

1) Sociétés à but culturel: (art. 3/150/648110/99001 P)	
Chorale Municipale LYRA	3850,00
Lëtzebuerger Guiden a Scouten - Groupe Saint Sébastien	1600,00
Photo-Club Ettelbréck	600,00
TOTAL ARTICLE 3/150/648110/99001 P	6.050,00
2) Oeuvres sociales et de charité: (art. 3/260/648110/99002 P)	
Foi et Lumière - communauté Reebou	600,00
Initiativ Rëm Schaffen	200,00
Liewen dobaussen	400,00
Schungkëscht	400,00
TOTAL ARTICLE 3/260/648110/99002 P	1600,00
3) Médecine sociale et préventive: (art. 3/740/648110/99001 P)	
Croix-Rouge, section Ettelbruck	600,00
TOTAL ARTICLE 3/740/648110/99001 P	600,00
4) Associations sportives: (art. 3/825/648110/99001 P)	
a) subside annuel:	
Aéromodélistes	600,00
Badminton Fiederwäiss	3718,00
B.B.C. Etzella	5600,00
FC Etzella	5600,00
Flèche du Nord	1600,00
Klammspann	1600,00
Nordstad Turnveräin	5600,00
Sportfëscher Club Ettelbréck	600,00
Wanderfrënn Ettelbréck	600,00
SOUS-TOTAL 1 ARTICLE 3/825/648110/99001 P	25.518,00
b) subside annuel accessoire :	
Aéromodélistes, tonte du gazon sur le terrain de vol	2700,00

Tennis Club Ettelbruck, entretien des terrain de tennis pendant la saison d'été	4500,00
F.C. Etzella, marquage des pelouses	4500,00
SOUS-TOTAL 2 ARTICLE 3/825/648110/99001 P	11700,00
<u>5) Associations agricoles et horticoles:</u> (art. 3/411/648110/99001 P)	
Maartverband	200
Natur & Umwelt Nordstad	600,00
Tëff Tëff Waarken	600,00
TOTAL ARTICLE 3/411/648110/99001 P	1400,00
<u>6) Subsidés et cotisations divers:</u> (art. 3/499/648110/99001 P)	
Amicale des Enrôlés de Force - section Ettelbruck-Erpeldange-Schieren-Feulen	600,00
Estrela do Norte	1600,00
LPPD Section Nord	200,00
Memoshoah	200,00
TOTAL ARTICLE 3/499/648110/99001 P	2600,00
<u>7) Subsidés spéciaux jeunes membres actifs:</u> (art. 3/499/648110/99002 P)	
Badminton Fiederwäiss	500
B.B.C. Etzella	1500,00
Estrela do Norte	1000,00
FC Etzella	1500,00
Flèche du Nord	500,00
Klammspann	1000,00
Lëtzebuerger Guiden a Scouten - Groupe Saint Sébasatien	1000,00
Nordstad Turnveräin	1500,00
Photo-Club Ettelbréck	500,00
TOTAL ARTICLE 3/499/648110/99002 P	9.000,00
<u>8) Associations conventionnées :</u>	
Nordstad Jugend asbl (art. 3/253/648211/99001 P & 99002 P)	p.m.
Ettelbrécker Bibliothéik (art. 3/837/648120/99001 P)	p.m.
Ettelbruck City Tourist Office (art. 3/430/648110/99001 P)	p.m.

Club Senior (art. 3/221/648211/99001 P)	p.m.
Design for all fondation via Info Handicap Luxembourg (3/130/648120/99001 - 2.688 €)	p.m.
Amiperas Ettelbréck (convention en 2017)	p.m.
Ettelbrécker Musek (convention en 2017)	p.m.
G.R.E.G. - Groupe de recherche et d'études sur la guerre / gestion Musée Patton (nouvelle convention en 2017)	p.m.
Union Commerciale et Artisanale Ettelbruck (convention en 2017)	p.m.
9) Aides humanitaires :	
Action solidarité Tiers Monde : Alliance pour le climat, cotisation annuelle (art. 3/191/648320/99001 P)	p.m.
GRAND TOTAL	58.468,00

Ainsi fait, lieu et date qu'en tête

Pour extrait conforme

Ettelbruck, le 25 juillet 2023

Le Bourgmestre,

Bob STEICHEN



Le Secrétaire,

Jean THOMAS